Yet Another English

Тема: СМИ

59 слов

с переводом и примерами

yetanotherenglish.com/blog/podborki/tema-smi

Слова подборки

article /ˈɑːtɪkəl/ A1

статья

a piece of writing in a newspaper, magazine, or website

> Did you read the article about climate change?
> Вы читали статью об изменении климата?

---

back page /ˈbæk ˌpeɪdʒ/ B1

последняя страница

the last page of a newspaper or magazine, often containing sports news or advertisements

> The match report is on the back page.
> Отчёт о матче на последней странице.

---

bias /ˈbaɪəs/ B2

предвзятость

a tendency to prefer one person or thing over another, often unfairly

> The judge showed bias towards the defendant.
> Судья проявил предвзятость по отношению к подсудимому.

---

breaking news /ˈbreɪkɪŋ ˌnjuːz/ B1

срочные новости

important news that is reported as soon as it happens, often interrupting regular programming

> We interrupt this program for breaking news about the earthquake.
> Мы прерываем эту программу для срочных новостей о землетрясении.

---

broadcast /ˈbrɔːdkɑːst/ B1

транслировать

to send out a programme on television or radio

> The match will be broadcast live on national television.
> Матч будет транслироваться в прямом эфире на национальном телевидении.

---

byline /ˈbaɪlaɪn/ B2

подпись автора

a line at the beginning of a newspaper or magazine article that gives the writer's name

> She finally got a byline after working at the newspaper for two years.
> Она наконец получила подпись автора после двух лет работы в газете.

---

censorship /ˈsensəʃɪp/ B2

цензура

the practice of removing or changing parts of books, movies, news, etc. that are considered offensive or dangerous

> The government imposed strict censorship on all newspapers during the war.
> Правительство ввело строгую цензуру для всех газет во время войны.

---

channel /ˈtʃænl/ B1

канал

a television or radio station; a band of frequencies used for broadcasting

> Which channel is the match on tonight?
> На каком канале сегодня вечером матч?

---

circulation /ˌsɜː.kjəˈleɪ.ʃən/ C1

кровообращение

the movement of blood through the body

> Regular exercise improves blood circulation.
> Регулярные занятия спортом улучшают кровообращение.

---

classifieds /ˈklæsɪfaɪdz/ B1

рубрика объявлений

small advertisements in a newspaper or on a website, usually arranged by category

> I found a used car in the classifieds.
> Я нашёл подержанную машину в рубрике объявлений.

---

column /ˈkɒl.əm/ A2

колонна

a tall, vertical post, usually round, used to support a building or as a decoration

> The temple was supported by six massive stone columns.
> Храм поддерживался шестью массивными каменными колоннами.

---

columnist /ˈkɒl.əm.nɪst/ B1

колумнист

a journalist who writes a regular column in a newspaper or magazine

> She is a popular columnist who writes about social issues.
> Она популярный колумнист, пишущий о социальных проблемах.

---

correspondent /ˌkɒrɪˈspɒndənt/ B2

корреспондент

A journalist who reports news from a particular place or on a particular subject for a newspaper, TV, or radio station

> The foreign correspondent filed her report from the conflict zone.
> Иностранный корреспондент передала репортаж из зоны конфликта.

---

coverage 'kʌvərɪdʒ C1

освещение

the reporting of an event or subject in newspapers, television, or radio

> The news coverage of the election was extensive.
> Освещение выборов в новостях было обширным.

---

critic /'krɪtɪk/ B1

критик

A person whose job is to give their opinion about books, films, music, etc.

> The film received excellent reviews from critics.
> Фильм получил отличные рецензии от критиков.

---

deadline /'dedlaɪn/ B1

дедлайн

A date or time by which something must be finished or done

> We have to submit the report before the deadline on Friday.
> Мы должны сдать отчёт до крайнего срока в пятницу.

---

digital edition 'dɪdʒɪtl ɪ'dɪʃn B1

цифровое издание

a version of a newspaper or magazine that is read on a computer or device

> I prefer the digital edition because it's easier to carry.
> Я предпочитаю цифровое издание, потому что его легче носить с собой.

---

disinformation /ˌdɪs.ɪn.fə'meɪ.ʃən/ B2

дезинформация

false information that is spread deliberately to deceive people, especially by a government or organization

> The government was accused of spreading disinformation about the protest.
> Правительство обвинили в распространении дезинформации о протесте.

---

editor /'edɪtə/ A2

редактор

a person who is in charge of a newspaper, book, or magazine, or who prepares texts for publication

> She works as an editor at a major publishing house.
> Она работает редактором в крупном издательстве.

---

editorial /ˌedɪ'tɔːriəl/ B2

передовица

a newspaper or magazine article that expresses the opinion of the editor

> The newspaper published an editorial criticising the new law.
> Газета опубликовала передовицу, критикующую новый закон.

---

embargo /ɪm'bɑːgəʊ/ B2

эмбарго

An official order that stops trade or other activity with a particular country.

> The UN imposed an arms embargo on the warring nation.
> ООН ввела эмбарго на поставки оружия воюющей стране.

---

fake news /ˌfeɪk 'njuːz/ B2

фальшивые новости

false information that is spread as news, often to influence people's opinions

> Many people believe that fake news influenced the election.
> Многие считают, что фальшивые новости повлияли на исход выборов.

---

freedom of the press 'friːdəm əv ðə pres B2

свобода прессы

The right to publish news and opinions without government control.

> Freedom of the press is essential for a democratic society.
> Свобода прессы необходима для демократического общества.

---

freelance /'friːlɑːns/ B1

внештатный

working for different companies or people rather than being employed by one company

> She works as a freelance graphic designer.
> Она работает внештатным графическим дизайнером.

---

front page ˌfrʌnt 'peɪdʒ B1

первая полоса

the first page of a newspaper, where the most important news is printed

> The scandal made the front page of every newspaper.
> Скандал попал на первые полосы всех газет.

---

headline 'hedlaɪn B1

заголовок

the title of a newspaper article printed in large letters

> The story was on the front page with a big headline.
> История была на первой полосе с большим заголовком.

---

interview /'ɪntəvjuː/ A1

интервью

a formal meeting where someone is asked questions, especially for a job or by a journalist

> She had a job interview on Monday.
> В понедельник у неё было собеседование на работу.

---

journalist /ˈdʒɜː.nə.lɪst/ B1

журналист

a person whose job is to collect and write news stories for newspapers, magazines, television, or radio

> The journalist interviewed several witnesses before writing the article.
> Журналист опросил нескольких свидетелей, прежде чем написать статью.

lead story /ˈliːd ˌstɔːri/ B2

главная новость

the most important news article in a newspaper, magazine, or news broadcast, usually appearing first or most prominently

> The lead story in today's paper is about the earthquake.
> Главная новость сегодняшней газеты — о землетрясении.

letters to the editor ˈletəz tə ðə ˈedɪtə B2

письма в редакцию

A written message sent by a reader to a newspaper, magazine, or website, usually expressing an opinion or comment about a published article or a current issue.

> The newspaper receives hundreds of letters to the editor every week.
> Газета получает сотни писем в редакцию каждую неделю.

live blog laɪv blɒg B2

онлайн-трансляция в блоге

a blog that provides real-time updates about an event

> Follow our live blog for the latest election results.
> Следите за нашей онлайн-трансляцией в блоге для получения последних результатов выборов.

mass media ˌmæs ˈmiːdiə B1

средства массовой информации

the main ways of communicating information to large numbers of people, such as newspapers, television, and the internet

> The mass media have a huge influence on public opinion.
> Средства массовой информации оказывают огромное влияние на общественное мнение.

media /ˈmiːdiə/ B2

средства массовой информации

television, radio, newspapers, and the internet as a means of communication

> The media covered the election closely.
> СМИ подробно освещали выборы.

misinformation ˌmɪsɪnfəˈmeɪʃn B2

дезинформация

false or inaccurate information that is spread, often unintentionally.

> The spread of misinformation on social media is a growing concern.
> Распространение дезинформации в социальных сетях вызывает растущую озабоченность.

network /'netwɜːk/ B1

сеть

a system of computers or devices connected to each other

> The company has a large computer network.
> У компании разветвлённая компьютерная сеть.

---

news /njuːz/ A1

новости

information about recent events and things that are happening

> Have you heard the news about the election results?
> Вы слышали новости о результатах выборов?

---

news agency 'njuːz ˌeɪdʒənsi B2

информационное агентство

an organization that collects and reports news to newspapers, TV, radio, and websites

> Reuters is a major international news agency.
> Reuters — крупное международное информационное агентство.

---

news anchor 'njuːz ˌæŋkə B2

ведущий новостей

a person who presents and coordinates a news broadcast on television or radio

> The news anchor announced the breaking story with a serious tone.
> Ведущий новостей объявил срочную новость серьёзным тоном.

---

newsletter 'njuːzˌlet.ər B1

информационный бюллетень

a printed or electronic report containing news about a particular organization or group, sent regularly to members or subscribers

> I subscribe to the company's weekly newsletter.
> Я подписан на еженедельную рассылку компании.

---

obituary /əˈbɪtʃuəri/ B2

некролог

a report in a newspaper about the life and death of a person who has recently died

> She wrote the obituary for the famous novelist who had just died.
> Она написала некролог известному романисту, недавно скончавшемуся.

---

off the record /ˌɒf ðə 'rekɔːd/ B2

не для печати

If you say something off the record, you do not want it to be published or repeated publicly.

> The politician told the journalist off the record that he would resign.
> Политик сказал журналисту не для печати, что он уйдёт в отставку.

---

on the record /ɒn ðə 'rekɔːd/ B2

официально

If you say something on the record, you are willing to be quoted publicly and have your name published.

> The minister stated on the record that taxes would not increase.
> Министр официально заявил, что налоги повышаться не будут.

---

podcast /'pɒdkɑːst/ B1

подкаст

a digital audio or video file that you can download from the internet and listen to on your computer or mobile device

> I listen to a true crime podcast every morning.
> Каждое утро я слушаю подкаст о настоящих преступлениях.

---

press /prɛs/ B1

пресса

newspapers and magazines, or the journalists who write for them

> The press reported on the new government policy.
> Пресса сообщила о новой правительственной политике.

---

press conference /'pres ˌkɒn.fər.əns/ B2

пресс-конференция

a meeting where someone speaks to journalists to make an announcement or answer questions

> The CEO held a press conference to announce the new product.
> Генеральный директор провёл пресс-конференцию, чтобы объявить о новом продукте.

---

press release /'pres rɪˌliːs/ B2

пресс-релиз

An official statement given to journalists to announce news.

> The company issued a press release about the new partnership.
> Компания выпустила пресс-релиз о новом партнёрстве.

---

print edition prɪnt ɪ'dɪʃn B1

печатное издание

the paper version of a newspaper or magazine

> The print edition of the newspaper is delivered every morning.
> Печатное издание газеты доставляют каждое утро.

---

public opinion ˌpʌblɪk ə'pɪnjən B2

общественное мнение

the opinions and beliefs that most people in a society have about a particular issue

> Public opinion is strongly against the new tax law.
> Общественное мнение решительно против нового налогового закона.

---

reporter /rɪˈpɔːtə/ A1

репортёр

a person whose job is to gather and report news for newspapers, TV, or radio

> A reporter from the local newspaper asked the mayor several questions.
> Репортёр местной газеты задал мэру несколько вопросов.

review /rɪˈvjuː/ A1

обзор

an examination or assessment of something to decide if changes are needed

> I read some good reviews of that new restaurant.
> Я прочитал несколько хороших отзывов об этом новом ресторане.

rolling news ˈrəʊlɪŋ njuːz B2

новости в режиме нон-стоп

news that is broadcast continuously, 24 hours a day

> Rolling news channels like BBC News 24 provide updates around the clock.
> Круглосуточные новостные каналы, такие как BBC News 24, предоставляют обновления круглосуточно.

rss feed ɑːr es es fiːd B2

RSS-канал

a web feed that allows users to get updates from websites automatically

> I subscribe to RSS feeds to keep up with my favorite blogs.
> Я подписываюсь на RSS-каналы, чтобы быть в курсе моих любимых блогов.

social media /ˈsəʊʃəl ˈmiːdiə/ A2

социальные сети

websites and apps where people can share content and communicate with each other

> I spend too much time on social media.
> Я провожу слишком много времени в социальных сетях.

source /sɔːs/ A2

источник

the place, person, or thing that something comes from

> What is the source of this information?
> Каков источник этой информации?

stringer ˈstrɪŋə C1

косоур

a long, strong piece of wood, metal, or other material used to support a structure, especially a staircase or a bridge

> The wooden stringers of the staircase were replaced with steel ones.
> Деревянные косоуры лестницы заменили стальными.

subscription /səb'skrɪpʃən/ B1

подписка

an agreement to pay for and receive a service or product regularly

> I have a monthly subscription to a streaming service.
> У меня ежемесячная подписка на стриминговый сервис.

tabloid /'tæblɔɪd/ B2

таблоид

a small-format newspaper that often focuses on stories about famous people, crime, and gossip rather than serious news

> The story appeared on the front page of every tabloid in the country.
> История появилась на первых полосах всех таблоидов страны.

viral 'vaɪrəl B1

вирусный

spreading quickly and widely on the internet

> The video went viral.
> Видео стало вирусным.

wire service /'waɪə ˌsɜːvɪs/ B2

информационное агентство

an organization that supplies news reports to newspapers, television, and radio stations

> The story was first reported by a wire service before being picked up by local newspapers.
> Эта история была впервые сообщена информационным агентством, прежде чем её подхватили местные газеты.

Чек-лист самопроверки

Закрой правую колонку, вспомни перевод — отметь выученное.

- [ ] **article** — статья
- [ ] **back page** — последняя страница
- [ ] **bias** — предвзятость
- [ ] **breaking news** — срочные новости
- [ ] **broadcast** — транслировать
- [ ] **byline** — подпись автора
- [ ] **censorship** — цензура
- [ ] **channel** — канал
- [ ] **circulation** — кровообращение
- [ ] **classifieds** — рубрика объявлений
- [ ] **column** — колонна
- [ ] **columnist** — колумнист
- [ ] **correspondent** — корреспондент
- [ ] **coverage** — освещение
- [ ] **critic** — критик
- [ ] **deadline** — дедлайн
- [ ] **digital edition** — цифровое издание
- [ ] **disinformation** — дезинформация
- [ ] **editor** — редактор
- [ ] **editorial** — передовица
- [ ] **embargo** — эмбарго
- [ ] **fake news** — фальшивые новости
- [ ] **freedom of the press** — свобода прессы
- [ ] **freelance** — внештатный
- [ ] **front page** — первая полоса
- [ ] **headline** — заголовок
- [ ] **interview** — интервью
- [ ] **journalist** — журналист
- [ ] **lead story** — главная новость
- [ ] **letters to the editor** — письма в редакцию
- [ ] **live blog** — онлайн-трансляция в блоге
- [ ] **mass media** — средства массовой информации
- [ ] **media** — средства массовой информации
- [ ] **misinformation** — дезинформация
- [ ] **network** — сеть
- [ ] **news** — новости

- [ ] **news agency** — информационное агентство
- [ ] **news anchor** — ведущий новостей
- [ ] **newsletter** — информационный бюллетень
- [ ] **obituary** — некролог
- [ ] **off the record** — не для печати
- [ ] **on the record** — официально
- [ ] **podcast** — подкаст
- [ ] **press** — пресса
- [ ] **press conference** — пресс-конференция
- [ ] **press release** — пресс-релиз
- [ ] **print edition** — печатное издание
- [ ] **public opinion** — общественное мнение
- [ ] **reporter** — репортёр
- [ ] **review** — обзор
- [ ] **rolling news** — новости в режиме нон-стоп
- [ ] **rss feed** — RSS-канал
- [ ] **social media** — социальные сети
- [ ] **source** — источник
- [ ] **stringer** — косоур
- [ ] **subscription** — подписка
- [ ] **tabloid** — таблоид
- [ ] **viral** — вирусный
- [ ] **wire service** — информационное агентство